Où allons-nous jouer? (French)

Gurru et Peechu ne savent pas où jouer. Suis-les tandis qu'ils cherchent des endroits où jouer dans la ville.

This is a Level 2 book for children who recognize familiar words and can read new words with help.



Pratham Books goes digital to weave a whole new chapter in the realm of multilingual children's stories. Knitting together children, authors, illustrators and publishers. Folding in teachers, and translators. To create a rich fabric of openly licensed multilingual stories for the children of India and the world. Our unique online platform, StoryWeaver, is a playground where children, parents, teachers and librarians can get creative. Come, start weaving today, and help us get a book in every child's hand!



Où allons-nous jouer?

Author: Meenu Thomas **Illustrator:** Sayan Mukherjee

Translator: Sak Untala



Level 2



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link.

Story Attribution:

This story: Où allons-nous jouer? is translated by <u>Sak Untala</u>. The © for this translation lies with Sak Untala, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Based on Original story: '<u>Gurru and Peechu's Day Out</u>', by <u>Meenu Thomas</u>. © Pratham Books, 2018. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Images Attributions:

Cover page: Young boy and dog looking at each other, by Sayan Mukherjee © Pratham Books, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 2: A Boy playing fetch with his dog, by Sayan Mukherjee © Pratham Books, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 3: A dog chasing the ball, Mother scolding her son, by Sayan Mukherjee © Pratham Books, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 4: Boy and dog playing on the street, Man asking them to keep quiet, by Sayan Mukherjee © Pratham Books, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 5: Boy and dog at the park, Man asking them to leave, by Sayan Mukherjee © Pratham Books, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 6: A boy and dog standing outside the park looking at the sea, by Sayan Mukherjee © Pratham Books, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 7: Boy and dog running and playing at the beach, by Sayan Mukherjee © Pratham Books, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: Boy playing fetch with his dog at the beach, by Sayan Mukherjee © Pratham Books, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 9: Boy running after his dog at the beach, by Sayan Mukherjee © Pratham Books, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 10: Boy crying thinking about his dog's memories, by Sayan Mukherjee © Pratham Books, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/



This book was made possible by Pratham Books' StoryWeaver platform. Content under Creative Commons licenses can be downloaded, translated and can even be used to create new stories - provided you give appropriate credit, and indicate if changes were made. To know more about this, and the full terms of use and attribution, please visit the following link.

Images Attributions:

Page 11: <u>A boy and dog playing at the beach</u>, by <u>Sayan Mukherjee</u> © Pratham Books, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license. Page 12: <u>A dog holding a ball, Boy kissing his dog</u>, by <u>Sayan Mukherjee</u> © Pratham Books, 2017. Some rights reserved. Released under CC BY 4.0 license.

Disclaimer: https://www.storyweaver.org.in/terms and conditions



Some rights reserved. This book is CC-BY-4.0 licensed. You can copy, modify, distribute and perform the work, even for commercial purposes, all without asking permission. For full terms of use and attribution, http://creativecommons.org/licenses/by/4.0/